

A LAP ELŐFIZETÉSI ÁRA:

Egy évre	6 ft — kr
Fél évre	3 " — "
Negyed évre	1 " 50 "
Egyes szám ára	6 "
Külföldre egy évre	8 " — "

Ezen lap megjelenik
hetenkint kétszer:
vasárnap és csütörtökön.

SZÉKELYFÖLD.

Politikai, közgazdasági, társadalmi és szépirodalmi hirlap.

Hirdetések közlési díja:
minden egy hasábos garmond-
sorért vagy annak térfogatáért
4 kr, s minden egyszeri közlés
után 30 kr bélyegdíj fizetendő.
Nagy és többször közlendő
hirdetményt a kiadóhivatal ár
kedvezményben részesít.

A „Nyílttér” rovatban
közleendő cikkek soronkint
10 kr díjért közölhetnek.

SZERKESZTŐSÉG:

KÉZDI-VÁSÁRHELYT:

Szabó Albert könyvnyomdájában.

CSIK-SZEREDÁBAN:

Sprencz György szerkesztő lakásán.

KIADÓ-HIVATAL:

KÉZDI-VÁSÁRHELYT:

Szabó Albert könyvnyomdájában.

A lap tartalmát illető közlemények a szerkesztőségekben, az előfizetések, hirdetések, nyílttéri cikkek, stb. a kiadóhivatalban fogadtatnak el.

Pünkösöd.

1886.

Ötvenedik napja annak, hogy a fel-
támadás ünnepe elmúlt s tizedik napja
az Istenember égbe emelkedésének, a
hova folszállt, hogy leküldje onnan az ő
követőire, hűveire az igazság lelkét,
a Szentlelket.

Az első pünkösöd (agörög „pentecoste”,
ötvenedik napból van e szó magyaro-
sitva) szintén ötvenedik nap volt ez első
húsvét után; s ezen ünnepen szállt le
az első keresztény község (ekklézsia)
tagjainak fejére tüzes, lángnyelvek alak-
jában a Szentlelek, hogy hitbeli bátorsá-
got öntsön a félő szívekbe.

Ettől a perctől kezdve új szellem
kezdett tüzfolyamként elterjedni a vilá-
gon, egy égi, szent tüzet imádók szelle-
me, — mondjuk ki: „a kereszténység
szelleme”.

S e szellem megváltoztatta a föld szí-
nét. Ezen szellem elől szégyenkezve buj-
tak el a római, görög pogányságnak, a
klasszikus kornak géniusai; ez a
szent tűz felemésztette az isteneknek olym-
pusi trónját, földi templomaikat, hosszú,
háromszáz éves küzdelemben; s a hol a
keresztény szeretetnek emez égi tüze nem
győzött, ott párolgó piros vértanu-vérbe
fult a kételkedő hitetlenség s a pogány
önzés.

Az volt ám a piros pünkösöd; há-
romszáz esztendeig folyó vére a keresz-
ténység testének festette meg azt a na-
pot; napnak nevezem azt a három száza-
dot, mert hisz az emberiség életében és
az idő örökkévaló szellemének szemei
előtt egy évezred egy „nap”-nak szá-
míttatik.

Vagy pirosuló hajnala volt az a
véres háromszáz év a kereszténység 19
százados napjának?

És azt a mindent átható keresztény
szellemet a Szentlelek teremtette, a ki,
mint „az igazság lelke”, a kereszténység-
nek védő géniusza lett. Az igaz hitnek
ezen isteni szelleme öntött erőt, bátor-
ságot, értelmet, okosságot, szelidséget,
szeretetet, türelmet, tudományt, ájtatos-
ságot, ezen igazán „emberi” s különösen
„keresztényi” érzelmeket minden század
keresztényeinek szívébe; ez az isteni védő
szellem volt az, a ki szikla-állandóságot
köleszöntött a keresztény világ közsé-
gnek, egyháznak, s ezen csodatévő szel-
lemnek emlékeztetése van rendelve a
pünkösöd ünnepe.

Ezen ünnepen örömmel s megnyug-
vással vegyes megelégedéssel szemléljük
a keresztény szellemnek hódításait, mely
szellem ha maga nem volna a megmási-
thatlan igazság szelleme, melynek nem

lehet ellenállani s mely az ellene küzdő-
ket irgalom nélkül agyontiporja: úgy
elterjedésének bámulandó rohamossága
melletti minden átható, átalakító, hogy
úgy mondjuk, megistenítő ereje a világ
legnagyobb csodája.

Mint a nap verőfénye, mialatt egész
országokat a „világosság” áldásaival
tölt el, addig a legkisebb fűszál is jóté-
kony melegével élte, növeli, táplálja:
úgy a keresztény szellem, míg az
egész világra kiterjeszti az evangélium
világosságát, egyszersmind a legutolsó,
a legkisebb kereszténynek is megne-
míti erkölcsét, rendes kerékvágásba hozza
gondolkodását, kibékíti őt magával s a
világgal, s a tulajdonképeni keresz-
tényi életre ébreszti s ez életet benne
ápolja, növeli.

S ha ilyen a kereszténység szellemé-
nek hatása, honnan van mégis, hogy,
habár a jelen társadalom keresztényi
alapokon nyugszik, mégis „keresz-
tényellenes” irányban akar haladni
s azt mondja, hogy ez a „haladás, mű-
veltség”!

Sokkal nagyobb, fontosabb e kérdés,
hogyesem erre pár szóval kimerítően le-
hetne válaszolnunk. Válaszoljon erre
minden józan keresztény elme, s úgy
hisszük, fog is tudni válaszolni talán
minden gondolkodás nélkül. Ha azonban
gondolkodás után kíván komoly és elfo-
gadható választ adni, akkor nem fogja
talán rossz néven venni, ha elmélkedését
néhány nevezetes pontra irányítjuk, me-
lyek talán némi magyarázatát adják a
mai, általánosan kereszténytelen közgon-
dolkodásnak és közéletnek.

Akármilyen jó iskolába járt a fiatal
ember, akármilyen vallásosan nevelték is:
mikor kilépett az iskolából, elő az idő
előbb-utóbb, mikor kedve kerekedik nem
hinni annak, a mit tanult, saját feje után
indulni, élvezni a szünidő szabadságának
óráit.

Ilyen gyermekembernek képzelhetjük
a mai keresztény társadalmat. A nagy
francia forradalommal kilépett az isten-
ség iskolájából, s mint a vásott gyermek
szünidőben nem is köszön tanárainak,
úgy ő is 18 százados iskoláztatásának
csak keserű emlékeit tartván meg, gu-
nyolva, sőt szidalmazva tér ki egyedüli
tanitójára, nevelője elől.

Nem elég okos arra, hogy felgondolja,
miserint a szigorú nevelő tud
csak embert faragni az ember-
ből, s egyedül ez tudja előké-
szíteni a gyermeket az életre.

Minden korszaknak az emberiség éle-
tében megvan a maga sajátos jellege. A
keresztény szellem uralmának korszak-
át, a középkort, „sötét”-nek szeretik ne-

vezni azok, a kik azzal akarják áltatni s
elaltatni a gondolkozni nem akarókat,
hogy a mostani korszak főjellege a „vi-
lágosság”. Meglehet.

Csak hogy ez a világosság hideg vil-
lanyvilágítás és nem meleg napfény. A
tudomány világa sohasem éltet, mint a
keresztény szeretet melegének sugara.

Az emberi szellem, ha nem fogadja el
az isteni örök igazság segítő, gyámolító
kezeit, kegyelmét, melyet a kereszténység
védszellemé, a Szentlelek, pünkösdkor,
mint jótékony esőt vert le a szárazság-
tól sivar, szomju anyaföldre a szentsé-
gek csatornáin át: akkor szörnyen téved
s ezzel önmagát bünteti meg mindig.

Az embert az istenség saját magának
kicsinyített képévé tette, midőn szabad
akaratot adott neki és a teremtő erő egy
részét csak azért, hogy ha téved s ter-
mészete ellen tesz, önmagát büntesse
meg. Így van ez az összemérségnél is.

Az emberi szellem középkori tévedése
volt, hogy saját magában kereste az
isteniséget, melyet imádjon; nem hitte,
hogy az istenség főjellege, mint az igaz-
ság, az egység, s így keletkeztek a kü-
lönféle vallások, melyek, miután az „igaz-
ság napsugarát” csak a tagadás sugár-
törőjén keresztül szemlélik, egyenkint
csak egy-egy színét látjuk az igazságnak
s együtt alkotják azon széplátót (calei-
doscopot), mely az életnek sötét oldalát
az emberrel nem láttatja... A közép-
korban a világ uralkodó szelleme (lehet,
hogy ez furcsa ellenmondásszerű állítás-
nak fog feltűnni) a tagadás szelleme, az
„imádás” volt...

Azóta a világ nagyot haladt, elismer-
jük, a tökéletesedés felé is. Az emberi
szellem megunt talán a vallási vitákat,
versengéseket, elhagyta eddig követett
utját, közönyös lett előtte minden, a mi
rajta kívül esik s elkezdte abban keresni
a boldogság forrását, a mi keze közt van:
az anyagban...

Eddig önmagát kutatta, most az a n y a-
got; eddig a szabad akarat, a független
önelhatározás fölött töprengett, vitázott;
ma már ez tulhaladott álláspont előtte,
ma a kezébe adott teremtő erővel
akarja megközelíteni az istenséget.

Azelőtt azon töprengett, mint mehet
az istenség közelébe, a menny boldogsá-
gába; most arra törekszik, mint terem-
sen maga körül — már itt a földön —
mennysorságot.

E végből kutatja az anyagi világ tör-
vényeit, ellesi a nagy természet titkait,
megzabolazza annak titkos erőit, a vil-
lanyt, a delejt, ezzel ir, amazzal gyógyít,
kocsija elé fogja a gőzt, repül, mint a
madár, leszáll a tenger mélyébe, szóval
bizonyos tekintetben teremt, csak egyet

nem tud teremteni életet, azaz: önmagá-
nak igazi boldogságot. Mindenütt keresi
a mennyet, csak egy helyen nem, pedig
ott van az: az istenség iskolájá-
ban, a vallásban.

S míg a korszakban az anyagimádás
lesz s nem a kereszténység nemesítő
szelleme: addig a keresztényellenes gon-
dolkozás és életmód terjedésével együtt
terjed a közboldogtalanság, az általános
elégedetlenség, a torradalom szelleme is.

A keresztény társadalom egy óriási
fa, mely éltet lehel s lehelne most is
minden alatta való emberbe, családba,
népbe, de még teljes épségben levő gyö-
kereire a korszakban óriási varangya
ült, s ez megmérgezte az önző anyag-
imádás mérgével többé-kevésbé az egész
fát. Öljétek meg a varangyot s a keresz-
tény-ellenes szellem elvész és a fa illata
közénk csalsa az istenséget mennyorszá-
gával...

Hugor.

Országgyűlés.

Rendkívül izgalmas tülése volt a képviselő-
háznak hétfőn. A vasárnapi események kinos
hatást tettek a törvényhozó testületre, mely-
nek tagjai pártkülönbség nélkül elítélik a
rendőrség embertelen brutalitását. A kép-
viselők nagy zaj közt beszéltek az egyes je-
lenetekről s hangos kifejezést adtak a törté-
neken való megbotránkozásuknak.

A napirend előtt Fabiny igazságügy-
miniszter és Fejérváry Géza br. honvé-
delmi miniszter egy-egy törvényjavaslatot
nyújtottak be, mire felszólt Irányi Dá-
niel. Tárnyilágossággal szólott a vasárnap
este Budapest utcáin történt eseményekről.
Mikor arról beszélt, hogy a rendőrök ártat-
lan férfiakat, nőket és gyermekeket fegy-
verrel támadtak meg, hogy egy embert meg-
öltek s többet megsebesítettek, ismételt a
keserű felháborodás zugása tört ki a bal-
oldalon, s a szónoknak több ízben szünetel-
nie kellett, hogy megvárja, míg a zaj lecsen-
desül. Beszéde végén szigorú vizsgálatot, a
polgárok sérelmeinek orvoslását, a bűnösök
büntetését követelte.

Még lázasabbá lett a hangulat a következő
szónok: Lukács Gyula beszéde alatt. Lu-
kács mint szemtanú beszélt el több érdekes
eset azokról, melyek vasárnap este
történtek. A botrányos visszaélések elbeszé-
lése rendkívüli hatást keltett. Különösen a
képviselők megtámadása keltett roppant visz-
szatetszést. Csatlakozva az Irányi kérelmé-
hez s egyúttal az elnökhöz fordulva, kér-
dezte: van-e módjukban, hogy a rendőrség
brutalitásaitól, szándékos támadásaitól a kép-
viselőket és polgárokat megóvják?

Az élénk helyeslés után, mely a Lukács
beszédét követte, Tisza Kálmán miniszter-
elnök tett rövid nyilatkozatot. Azt a kijelen-
tését, hogy a vizsgálatot már elrendelte s
azok, a kik visszaélést követtek el, meg fog-
ják kapni büntetésüket, általános helyeslés
kísérte. Azt is általános helyesléssel fogad-
ták, hogy a ki pozitív adatot tud, jelentse be
illetékes helyen bizonyítékait; azok azonban,

a miket a tüntetésről s a tüntetőkről mon-
dott, élénk nyugtalanságot keltettek.

Az elnökek a Lukács kérdésére adott
azon válaszáat, hogy ha tudomása lett volna
a történetekről (akkor betegen feküdt), köte-
lessége szerint azonnal elment volna, hogy
elégítést szerezzen a bántalmazott képviselő-
knek, helyesléssel és éljenzéssel fogadták.

Rendkívüli hatást tett az Ugron Gábor
beszéde, ki azt bizonyította, hogy a tünte-
téseknek jogosultságuk van, mert a népnek
a vagyon- és személybiztonság respektálása
mellett joga van ahhoz, hogy tetszését vagy
nemtetszését nyilvánítsa, s a rendőrök hiva-
tása csak akkor kezdődhetik, ha a vagyon-
és személybiztonságot a tüntetők meghábo-
ritják. Elvárja a vizsgálatot, de egyuttal kö-
veteli azt is, hogy a vizsgálat eredményé-
ről a ház elé jelentést terjesszenek.

Még többen szólaltak fel, mire az izgal-
mas, másfél órán át tartó vita véget ért s
kezdődött a vámtarifa általános tárgya-
lása. Ez azonban csak rövid ideig tartott s
folytatása a keddi ülésre halasztatott.

Kedden Enyedi Lukács szólalt fel első-
nek, utána Apponyi Albert gróf. A javas-
latot nem fogadták el, s a kormányt egy
jobb szerződés kötésere kívánták utasítani.
Ily értelemben előbbi a függetlenségi párt,
utóbbi a mérsékelt ellenzék részéről határo-
zati javaslatot is nyújtott be. Felszólaltak
még: Orbán Balázs és Baeyer Nándor.
Mindketten hozzájárultak az Enyedi Lukács
határozati javaslatához.

Szerdán véget ért a vámtarifa fölötti álta-
lános tárgyalás csekély érdeklődés mellett.
Ez ülésen Csánády Sándor interpellálta
Tisza Kálmánt mint belügyminisztert az ut-
czai zavarágások tárgyában. Tisza Kálmán,
mint hétfőn, most is kijelentette, hogy a
szükséges lépések megtételtek. Válaszát a
ház egyhangulag tudomásul vette.

Kézdi-Vásárhely iparosaihoz.

A brassói kereskedelmi és ipar-egylet a
Romániával megkötött kereskedelmi egyez-
ség alkalmából, elejét akarván venni a határ-
széli ipar pusztulásának, egy kiviteli áru-
raktár felállításában véli feltalálni azon
mentő eszközt, mely egyedül volna képes
iparunkat lábra állítani.

Ezen ügyben már egy kimerítő emlékirat
intéztett földmívelés-, ipar- és kereske-
delemügyi m. kir. miniszter uró nagyméltó-
ságához.

Ezen emlékirat egy kinyomott példányát
megküldötte hozzánk is és mindazon váro-
sok egyleteihez, a melyeket ezen mostani
állapot sujt.

Minthogy ezen ügy városunk kereskedel-
mét és iparát is nagy mérvben érinti, ezen
válságos helyzetünkben való kibontakozás
alkalmával nem mulaszthatunk el mi is sem-
mi oly alkalmat, mialtál magunknak a biz-
tonságot megszerezhetnők.

Városunk kereskedelme és ipara már is
érzi s ezután még inkább fogja érezni azon
nagy veszteséget, mely ezen ügyből itt a
keleti határszárazságnak, iparunknak
nincs piacza; tehát mi is kell, hogy csatla-
kozzunk a brassói kereskedelmi és ipar-
egylet által czélba vett áruraktár felállításá-
nak eszméjéhez. Azonban a mi viszonyaink
egészen eltérők más helyi viszonyoktól. Épen
azért szükséges, hogy az ott tartandó tanács-
kozásokban innen is legalább 2 képviselő
tag részt vegyen, hogy a módokat annál
inkább meg lehessen állapítani s oly szabályt
alkotni, mi által a helyi fiókraktárak felállit-
tása is biztosítva legyen.

Ezen alkalmammal mi sem mulaszthatjuk
el, hogy városunk kereskedelme és ipara
érdekében egy emlékiratot ne terjesszünk
fel a földmívelés-, ipar- és kereskedelemügyi
m. kir. miniszter uró nagyméltóságához,
melyben fel legyen fejtve nyomasztó hely-
zetünk.

Városunk népe egyenesen az iparra van
utalva; ennek az útja most egyszerre elzá-
ratván, minden jóakarat megfűszerezve, ha mun-
kája kelendőségét nem látja; a mindennapi
életfenntartást nélkülözni nem lehet; minél
tovább halad, annál terhesebbé válik az álla-
pot, s ha szétbomlik az erő, bajos azt újból

úgy összehozni. Épen ezért a sürgős intéz-
kedést a kormány részéről is elvárjuk, mert
nem kérünk segítyt, hanem csak módot arra,
miből fenntarthatassuk magunkat és családun-
kat s megővhasssuk a kívándorlástól.

Ezen ügyben való tanácskozásra az összes
ipartársulatok előjáróit és tagjait folyó hó
15-én délelőtt 9 órára a tanácsház nagyter-
mében tartandó ülésre tisztelettel meghívom.

Tárgyak:

1. A brassói kereskedelmi és ipar-egylet
átiratának felolvasása.
2. Az egylet feliratának felolvasása.
3. Az általunk felterjesztendő felirat fel-
olvasása.
4. Két tag választása, kik a brassói keres-
kedelmi és iparegylet gyűlésére szükség ese-
tén behívhatók legyenek.

A kereskedelmi és ipartársulatok nevében

Kézdi-Vásárhelyt, 1886. június 10.

Szűcs József,
polgármester.

Szinészet.

Kézdi-Vásárhely, 1886. június 11.

Kedden „Tricocoe és Cacolet” című bohó-
zat került színre középszámu közönség előtt.
A színlap coupletleteket ígért, de biz' az ígé-
rettel maradtunk. Egyébiránt nem volt
okunk panaszkodni, mert e szelid reklámké-
pen „verseny-előadás”-nak hirdetett kedves
bohóság bő élvezetet nyújtott a közönségnek.
A társaság két legderékabb férfi tagja, Polgár
Gyula és Sziklai, szálltak egymással sikra,
megharcolni a dícsőség pálmájáért, a nagy
közönségre bizva az ítéletet. A színházlátó-
gatóknak csekély része fogadta el a verseny-
bírói tisztességet s így nem a nagy, hanem a
jelenlévő kis közönség ítélhetett a verseny
felett. Mi szívesen tolmácsoljuk az ítéletet,
mely a győzelem pálmáját a két kitűnő ko-
mikus között egyenlő mértékben osztotta meg.

Szerdán bérlet-szünetben Planquet hár-
ves operettje „Rip van Winkle” adatott
szépszámu közönség előtt. A zenekíséretet
a kézdívásárhelyi népzenekar szolgáltatta,
melyhez hozzájárult díjmentesen az ég is,
megereztvén az ő csatornáit. A szinkör
zsindefedeleire hulló eső egyhangu zugása
s a fedélről lehulló víztömeg melancholikus
loccogása kellemesen töltötték ki azon heza-
gokat, mik a gőzerővel betanított zenekísé-
retben itt-ott mutatkoztak. Különben a zene-
kíséretben korántsem tapasztaltunk annyi
hibát, mint a szinkör fedelében és nem is
okozott ez annyi kellemetlenséget, mint
amaz, mert egy rossz hang soha sem szülhet
olyan érzést, mint ha a legszebb pillanatban
egy kővér esőcsepp hull orrunk hegyére.
Több gyakorlat a zenekarnak, több zsinde-
ly a fedélnek, és mindezen bajokon segítve les-
z. De lássuk az előadást. Várady József a cim-
szerepben, kitűnő játékaival és pompás hang-
jával, sok dícsőséget aratott. Ha oszthatnók
Várady urnak saját személyéről táplált ma-
gas véleményét, el kellene ismernünk, hogy
„az országban csakugyan ő a legjobb Rip”,
azonban mi nem ismerve a többit, csupán
annak konstatálására szorítkozhatunk, hogy
a mi színpadunkon még eddig ő a legjobb,
de nincs okunk azt hinni, hogy még jobb
Ripet is nem fogunk látni. Egyébiránt Vá-
rady ur elég szép tehetséggel bír arra nézve,
hogy mint színész, a közönség tetszését
kinyerje. Polgárné (Liszbett) bőven meg van
áldva mindazon testi előnyökkel, melyek
Liszbettet az ujkori pikáns irodalom állandó
alakjává tették, melyek mellé elég szép hang,
élénk játék járul. Ezen tulajdonok összege
Polgárné asszonyt egy igen kedves, rokon-
szenves színpadi alakká teszi, kit mindig
szívesen lát és hall az ember. Kevesebb tre-
moló és kevesebb deklamálás az énekekben
talán még emelné azon szép hatást, mit eddig
a közönségre gyakorolt. Szilágyi Etelka
(Katarina) most is, mint mindig, kedves, el-
ragadó jelenség volt. Dícséretet érdemelnek
Bárdy (Van der Bild), Polgár (Nick), Tha-
rosszovits (Charlotte). Még két bájos alakjá-
ról kell megemlékeznünk a mai előadásnak:
a kis Várad Mariskáról, ki a 7 éves Alizt,
és Tóth (Kölönte) M.-ról, ki a kis Andrient

személyesítette. A kedves piczi „művésznők”
oly szeretetreméltóan, annyi komolysággal
és annyi gráciával játszták szerepüket, hogy
a közönség alig tudott hová lenni elragadta-
tásában. Igen sajnáljuk, hogy a zúgó eső
miatt a beszédnek csak egy részét hallhattuk.
A közönség zajosan megtapsolta s virág-
csokrokkal tüntette ki a két bájos gyerme-
ket. Az előadás általánosságban fényes sikert
aratott.

Csütörtökön Rosen „Öreg angyal”-a ment,
a zord idő miatt csaknem üres ház előtt. A
megjelent csekélyszámu közönség egy iga-
zán összevágó, korrekt előadásban gyönyör-
ködhetett. Sziklai (Saldau) és Polgár (Fe-
rencz) kitűnő humorral s páratlan ügyesség-
gel vezették a darab eseményeinek fonalát,
kiapadhatlan jó kedvet idézvének elő. Szilágyi
Berta (Gertrud), ki ezen alkalommal 3-szor
lépett fel itt, figyelemreméltó jeleit adá ké-
pességének. Váradiné (Mártha) kitűnően ját-
szott. Csupán annyi kifogásunk van ellene,
hogy — dacára szép, kifejezőteljes arczá-
nak — igen bő kézzel használja a kármin-
t, úgy, hogy egész lárvaszerű kifejezést köl-
csönöz annak. Hogy egy karzati látogató
kevéssé finom hasonlatát idézzük, „úgy ki
volt festve, mint egy falusi ház sátoros ünne-
pen”. Szóval a carmin alatt eltűnik az arc
kifejezése; e nélkül pedig teljes hatásra szá-
mitani nem lehet. Veresné (Arabella), Bárdi
(Móricz), Baranyai kitűnően színezett alak-
jai valának a mai sikerült előadásnak.

A mult hét eredményén végig tekintve, úgy
találjuk, hogy e társulat különösen operettek-
és vígjátékokban kitűnő erővel rendelkezik.
A repertoár változatos, az előadások általá-
ban igen sikerültek. A közönség hangulata a
társulat iránt rendkívül kedvező, s ha az
időjárás jóra fordul, azt hisszük, nem lesz pa-
nasza a társulatnak városunk ellen.

0.

Meghívó.

A háromszékmegyei „Erzsébet” árvaleány-
nevelő intézet és a Kézdi-Vásárhely városi
és vidéki „Rudolf”-kórháznak Kézdi-Vásárhely-
től a tanácsház dísztermében 1886. évi
június hó 15-én délután fél 2 órakor tartandó
s az alapszabályok módosítása végett össze-
hívott rendkívüli gyűlésekre, melyen
egyszersmind más folyó ügyek és indítvá-
nyok is tárgyaltnak.

Felhívom az egyletek alapítóit, rendes
tagjait és az ügy iránt érdeklődőket, hogy
minél nagyobb számban szíveskedjenek meg-
jelenni.

Kézdi-Vásárhelyt, 1886. június 11-én.

Br. Szentkeresztly Stephanie,
elnök.
Erdélyi Károly,
titkár.

Különböfélék.

— Áthelyezések. Bagoly József honvéd ke-
zelő-százados és Szűcs Dániel százados, pótc-
sapat-parancsnok Brassóba lettek áthelyezve.
Kézdi-Vásárhely lakossága mély sajnálattal
vette a két derék tiszt távozását, kik több
mint egy évtized óta városunk állandó lako-
sai s mint ilyenek, közszerepetben részesültek.
A távozók tiszteletére a városi intelligencia
folyó hó 12-én este a „Plevna” vendéglőben
bucsu-estélyt rendez.

— Csikmegyei törvényhatósági bizottsága folyó
hó 25-én tartja féléves rendes közgyűlését.

— Időjárásunk. Medard roppant sok esőt
hozott; az egész héten úgy hullott az áldás,
mintha töltötték volna. Újabb tanúság arra
nézve, hogy az esőt Háromszéken nem kell
kérni.

— A veres kereszt egylet központi igazga-
tósága a kézdívásárhelyi választmányának
megküldötte az uralkodóház 5 tagjának, a
Király és Királyné Ő Felsége, Stefánia trón-
örökösné, József főherceg, Károly Lajos fő-
herceg Ő Fenségeik, művészi kivitelű arc-
képeit. Ezen képek Balogh Gyula főkegyeleti
pénztáros urnál vannak letéve s onnan dara-
bontint 6 frtjával megvásárolhatók. A leg-
melegebben ajánljuk a közönség figyelmébe.

— Iskolalátogatás. A következő sorokat
vettük: A kézdívásárhely-kantai róm. kath.

algymsnasiumnak kedves vendége volt: Dr.
Elischer József tankerületi főigazgató, kir.
tanácsos ur ő nagysága látogatta meg. Ked-
den e hó 8-án a gymnasiumi igazgató egy
tanár kíséretében Csernátonig ment a várva-
várt tanférfit, honnan az esti órákban
érkeztek meg. Másnap az osztályokat látó-
gatta meg, minden tanár előadásán három
ízben volt jelen; a csütörtökön megtartott
tanári értekezleten pedig meleg szavakban
adott kifejezést megelégedésének a tapaszt-
alt eredmény felett. Ugyanazon napon d. u.
szívélyes bucsuvétel után igazgatónk kísé-
retében Csik-Somlyóra indult az érettségi
vizsgálatok megtartására. Adja Isten, hogy
e nemesszívű, kedvelt főigazgató minél előbb
beváltsa azon ígétét, miszerint ismételt lá-
togatása alkalmával hosszabb ideig fogja
intézetünket jelenlétével megörvendeztetni.

— Vasárnapi munkaszünet. A csikszeredai
rőfös kereskedők elhatározták, hogy vásár-
és ünnepnapokon délelőtt 10 órától egész
napon át üzleteiket zárva tartják, melyről
jegyzőkönyv vétetvén fel, az a kereskedelmi
társulat elnöksége által — hivatkozással az
1868. évi LIII. t.-cz. 19. §. második bekeze-
désére — azon kérés kapcsán küldetett át a
városi rendőrkapitánysághoz, hogy a többi
üzletekre nézve is rendelkezések el a vásár-
napi munkaszünet, legalább délelőtt 10 órá-
tól délután 4 óráig. Érdeklél várjuk a rend-
őrkapitány ur intézkedését.

— Értesítés. A csikmegyei polgári leány-
iskolában az 1885—86. tanévségben az évi nyil-
ványos vizsgák az intézet helyiségében követ-
kező rendben fognak megtartatni: Jun. hó
25-én d. e. 8—12-ig IV. oszt. minden tan-
tárgyból; 25-én d. u. 2—6-ig III. oszt. min-
den tantárgyból; 26-án d. e. 8—12-ig II.
oszt. minden tantárgyból; 26-án d. u. 2—6-ig
I. oszt. minden tantárgyból; 27-én é. d. e.
7—8-ig háláadó istentisztelet, 8—11-ig a
polgári leányiskola mind négy osztályának
zene-, ének- és szavalkozásokkal egybekötött
zárúnnepélye. Egyidejűleg június hó 27-én
d. e. 8—11-ig a szövetségi tanműhely növén-
dékeinek vizsgálja minden tantárgyból, 11—
12-ig pedig a földművelés-, ipar- és keresk-
ügyi m. kir. miniszter uró nagyméltósága és
Csikmegyei törvényhatósága által kegyesen
adományozott 10 drb szövetségi kiosztása. A
női kézimunkák, rajzok és fogalmazványok
mindkét intézetben a vizsgák tartama alatt
közszemlére ki fognak tétetni. E vizsgák
nyilvánosak lévén, arra a t. szülőket és tan-
gybarátokat tisztelettel meghívja az igaz-
gatóság.

— A budapesti tüntetéseknek, melyekről la-
puk utóbbi számában megemlékeztünk,
hétfőn, kedden és szerdán este elszomorító
folytatása volt. Ezuttal azonban nem az
egyetemi polgárság rendezte a tüntetéseket,
hanem a főváros csöcseléke, nagyobbára éret-
len suhanczok, s a mi az említett napokon
a főváros utcáin történt, az már nem nevez-
hető tüntetésnek, az egy közönséges heccz
volt és pedig a rendőrség ellen. Fülhasogató
lármával vonult végig a tömeg az utcákra,
abczugolta Janszkyt, s a rendőrséget. A
rendőroket „gyilkosok”-nak nevezte, kövek-
kel dobálta. Békés polgárok ablakait beverte
s lámpákat zúzott össze. A rendőrség és ka-
tonaság legszigorubb fellépésére volt zűh-
ség, hogy a zavargásnak vége vessék.
Számos elfogatás és súlyos sebesülés történt.
— A vasárnapi tüntetés áldozata — Braun-
steiner — kedden temettetett el élénk rész-
vét mellett. A temetést az egyetemi ifjuság
rendezte.

— Szájkosaras kutyák. Csik-Szereda város
rendőrkapitánya a mult hó 31-én kihirdettette,
hogy folyó hó 1-től kezdve minden tulajdo-
nos kutyáját szájkosárral lássa el, mert azon
kutyák, melyek az utcán szájkosár nélkül
találtnak, azonnal lelővetnek. Lehetett is
másnap egy sereg szij-kötőfékes kutyát látni
az utcán, de szájkosarast egyet sem, s így
csak annyi változás állott be, hogy azóta így
marhatják meg az embereket; mert az a
szíjből készített kötőfék ugyan senkit meg
nem ment a kutyaharapástól. Folyó hó 1-én
láttunk is két rendőrt két kécsővű fegy-
verrel az utcákon sétálni és két kötőfék
nélküli kutyára rá löni, de azóta megint leg-
nagyobb része a kutyáknak, a status quo

ante szerint, csapatszámra csufolja a tilalmat. Nem helyeseltük azon intézkedést, hogy a város között lövöldöznek a kutyákra, mert ez könnyen szerencsétlenséget szülhetne, de a rendőrséget nem is tartjuk alkalmasnak, sem hivatva a kutya-pecézésre. Legkönnyebben lehetne segíteni a városunkban létező kutya-állapotokon, ha a képviselőtestület a kutya-adó behozatalát elhatározná, mert ez által egyfelől azok, kiknek kedve telik abban, hogy seregszámra tartják a hamis kutyákat, más időtöltést keresnek maguknak, míg másfelől a kutya-adóból egy kutya-pecézt lehetne tartani s így a vidéki kóborló kutyáktól is a várost megmenthetnék. Hivatkozunk itten a belügyminiszter által folyó évi március 2-kán 13.602.—VIII. a.) szám alatt valamennyi törvényhatóságnak megküldött körrendeletre, melynek sürgős és pontos végrehajtását az utczán járó közönség testi-épségének — de különösen a veszett kutyák marásának irtóztatós következményétől való — megóvása érdekében kérjük. Alispán ur becses figyelmét is felhívjuk erre, s kérjük, hogy a tárgyban kiadott rendeletének sürgős és pontos végrehajtását figyelemmel kísérni ne terheljék. Minden alkalommal felszólaltunk a közönség érdekében, s azt ezután is következtesen tenni fogjuk mindaddig, míg a közönség érdeke megkívánja s míg jogos követelésének érvényt szerezünk. A t. rendőrkapitány urat pedig arra kérjük, hogy jövőre csak olyan rendeleteket hirdettessen ki, melyeket komolyan végrehajtani szándéka is van, mert az eddig követett eljárás által csak tekintélyét teszi tönkre. (Beküldetett).

— A gy.-sztmiklósi örm. szert. egyházközség-nél megüresedett plebános állás a folyó hó 6-án tartott egyháztanács-gyűlés határozata szerint választás útján folyó hó 2-án töltetik be.

— Színházi játérend. Vasárnap (pünkösöd 1-ső napján) adjatik: „Az utolsó zsidó“, mulattató korrajz 6 szakaszban; hétfőn rendkívüli délutáni előadás leendő leszállított helyárrakkal; ez alkalommal adjatik: „Az amerikai, vagy: Csupri, a furfangos szabó“, Szigligeti Ede elhunyt koszos költsék 100 arany pályadíjat nyert eredeti énekes népsziműve. Előkészületen van „A fekete gyémántok“, Jókai Mór legújabb sziműve, melyhez a diszletek egészen ujonnan készülnek.

— A gy.-sztmiklósi „Polgári olvasó-kör“ folyó hó 6-ára tervezett nyári mulatság kellemtelen idő miatt elmaradt és mint a meghívón kitüntetve volt, folyó hó 20-án tartatik meg.

— A gyergyószentmiklósi „Rongyhasznosító egyesület“ saját pénztára javára folyó hó 20-án a „Nyíres“ nevű erdőben zártkörű nyári mulatságot rendez, belépti-díj 50 kr. Felülfizetés köszönettel fogadtatik. A rendező bizottság: Lázár Zakariásné elnök, Frunkucz Antal pénzt., Orel Dezső jegyző; bizottságok: Orel Máténé, Merza Kristófné, Lázár Hedvig, Ferenczy Ilka, Romfeld Eliz, Havas Jakab, Runcz Kornél, Fodor Antal, ifj. Tiltscher Ede, Orel Dezső.

— A győ.-ujfalvi borviz-fürdőt Benedek Ferencz tulajdonos, kényelmesen berendezve, folyó hó 20-án megnyitotta. Mint általános ismert gyógyerejű fürdőt, a közönség figyelmébe ajánljuk.

— A héjasfalva—csikgyimesi államut 128—129 km. szakaszán építendő 111. számú hid helyre állítása tárgyában a csikmegyei kir. építészeti hivatalnál Csik-Szeredában f. hó 25-én délelőtt 10 órakor árlejtés tartatik. Költségösszeg 610 frt 93 kr. Bántpénz 5%.

— A héjasfalva—csikgyimesi államut csikmegyei szakaszára szükséges kavics-szállítás tárgyában 6 évi időtartamra árlejtés tartatik a csikmegyei kir. építészeti hivatalnál folyó hó 28-án délelőtt 10 órakor. Bántpénz 5%.

— Köszönetnyilvánítás. A helybeli takarékpénztár tekintetes igazgatósága a kézdívasárhely-kantai róm. kath. algymnasium jóviseletű és szorgalmas tanulóinak megjutalmazására 5 frtot kegyeskedett utalványozni, mely nagylelkűségért fogadja a tekintetes igazgatóság a gyannasumi igazgató s tanári-kar hálás köszönetét.

— **Mulatság.** Az erdélyi magyar közművelődési egyesület és a szegény tanulókat segélyező egyesület javára felerészből Győ.-Sztmiklóson 1886. május 22-én rendezett táncestély jövedelme: 1.) Eladott 75 drb jegy á 50 kr = 37 frt 50 kr, ebből levonandó 2 drb tiszteletjegy ára = 1 frt, marad 36 frt 50 kr; 2.) felülfizetett 6 frt 50 kr; összes bevétel 43 frt. 3.) Kiadás: teremért 11 frt, zenéért 10 frt, egyéb kisebb szükségletekért összesen 10 frt, összegezve = 31 frt; marad tehát tiszta jövedelem 12 frt, mely felerészből az erdélyi magyar közművelődési egyesület gyergyószentmiklósi fiókegylete pénztárnokának, Benedek György őrnagy urnak, felerészből pedig a szegény tanulókat segélyező egyesület titkára, Orel Dezső urnak átszolgáltatott. Nem mulasztjuk el itt felsorolni, hogy Simon Balázs, Retegyi Géza, Zonda Vincze, dr. Szentpéteri Kristóf, Császár József, Kritsa Konrád, Orel Máté 50—50 kr, Mikó Árpád 1 frt, Boltresz József, Berecz Antal, Kiss Antal és Fritsch Gottfried 50—50 kr felülfizetéssel járultak a két nemes eszme valóításához. S ezt annál inkább ki kell emelnünk, mert az általános szibadság, a mi Csikmegyét a szép és magasztossal szemben jellemzi, itt is kitűnően nyilvánult. Az ismert nagylelkűséghez 50 krban meghatározott belépti-díj mellett is 75 drb jegy kelt el, a mi tekintettel az erdélyi magyar közművelődés és a szegény tanulókat segélyezés eszméjére, oly bizonyítvány, melynek magyarazatába becsátkozni e helyen nem ajánlatos. (Igen sok van a jóból! Szerk.) Az igazság érdekében megjegyezzük, hogy azon kis kör, mely e mulatságon részt vett, az minden szép és jónak mindenkor pártolója, s névleg csak azért nem soroljuk fel, mert tudomásunk szerint, a szentmiklósi levelező már megelőzött. A mulatság kedélyes és sikerült volt. A többire reménylünk egy jobb jövőben. Rendezőség.

— **Fürdők figyelmébe.** A „B. H.“ kassai levelezője írja: Hogy nemcsak a szabadvizben való fürdés lehet veszedelmes, hanem a tulságos jövedv s az ebből származó hancuzás az uszóházban is végzetessé válhatik az emberre, tanulságos példa erre Zsifkó Miklós borbély esete, ki még hozzá igen jó uszó volt, mégis a fürdés lett halála. E hó harmadikán ugyanis fejjel való vízbeugrás közben úgy megréztette a nyakszirtjét, hogy ájultan huzták ki a vízből. Harmadnap aztán a kórházban meghalt. Kik sokat fürdenek, nem élgesznek meg azzal az egyszerű élvezettel, hogy a vízben uszkáljanak, hanem minden öt—tiz perczen kimásznak s másképp vissza nem mennek, mint fejjel lefelé. Tanulhatnak ebből az esetből, melyet a fürdőközönség okulására mentől szélesebb körben ismertté kellene tenni, azzal a tanulsággal együtt, hogy a vízben csak úgy kitörheti az ember a nyakát, mintha kemény tárgyra esnék le.

— **Föltalálók figyelmébe.** A földmívelés, ipar- és kereskedelmi miniszterium folyó évi 24.324. szám alatt körrendeletet intézett az összes törvényhatóságokhoz és kereskedelmi s iparkamarákhoz, melyben, utalva ama kelemetlenségekre és idővesztésekre, melyeknek a föltalálók magukat kiteszik, a midőn találmányuk szabadalmaztatását kéro folyamodásuk felszerelésénél az előirt alakszerűségeket szem előtt nem tartják, hasonló ügyekben Benedek Lajos és társai szabadalmi irodáját ajánlotta figyelembe, (Budapestben, muzeum körut 10. szám a.) a mely ezen ügyek intézésére a kellő szakavatottsággal bír.

— A budapesti állami közép-ipartanodában a gőzgépezők és gőzkazánfűtők vizsgáására szervezett bizottság előtt ezután július és augusztus hónap vizsgálatok nem tartatnak.

— **Az oroszán fogorvosa.** Brovel György baltimori fogorvos szörnyű módon halt meg a napokban. Egy czirkuszban, mely ott előadásokat tartott, az egyik legszebb oroszán fogfájás által okozott veszedelmes gyuladásban megbetegedett, s minthogy daganat képződött, melynek következtében az állatot megfúladás fenyegette, Brovel meg egy állatorvos, kiket tanácsra hívtak, úgy nyilatkoztak, hogy a bajnak csak a rossz fog eltávolításával lehet véget vetni. Az orosz-

lánt tehát megkötözték s valami mesterséges készülék segítségével a száját kinyitották. Brovel ekkor a ketrecbe lépett s munkához látott. Mikor a fog engedni kezdett, a feldühödött állatnak sikerült kötelékeiből részben kibontakoznia, s mielőtt megakadályozhatták volna, megragadta Brovelt s a földre tiporta. Az állatszédítő, ki revolverrel kezében készen állott, azonnal lött egyet az oroszánra, azonban csak jelentéktelenül sebesítette meg. Ez által még jobban ingereltetve, az oroszán szétarapta áldozata torkát s egy szempillantás alatt szétmarcangolta. A szerencsétlen fiatal ember azonnal meghalt s néhány perc múlva a több golyó által talált oroszán is kilehelte a párját. Brovel özvegye 20.000 dollár kárpótlást követel a czirkusz tulajdonosától.

101-ik közlemény
a háromszék megyei „Erzsébet“ árvaleány-nevelő intézet javára történt szives adakozásokról.

Kovácsna.
Gazda György 15 kr, Zsigmond Sándor 1 1/4 lit. borsó, Butyka József 20 kr, Fekete Erzsébet 1 pár keszkenő, Mátyás Róza 20 kr, Gyertyánffy és Bogdán 20 kr, Grosz Károly gyógyszerész 50 kr, Ferencz József 1 1/4 liter törökbuza, ifj. Ugron 20 kr, Vén Imréné 1 1/4 lit. roz, 1 1/4 lit. törökbuza, Deák Lajosné 20 kr, Idinger Mari 20 kr, Csutak Józsefné 2 s fél lit. roz, Lőcsei Zsigmond 20 kr, Nagy András 20 kr, Gyula István 2 s fél lit. törökbuza, Csendőri őrs 10 kr, Drágos csendőri 10 kr, Nagy Sándor 10 kr, Tornya Zsigmond 1 1/4 lit. roz, Becsők Miklós 4 lit. roz, id. József Szabó 2 s fél liter paszuly, 1 1/4 liter gyümölcs, Péter Ferencz 5 kr, Lukács Jánosné 5 kr, György Antalné 1 1/4 l. törökbuza, Kővér Sámuel 10 kr, 1 1/4 lit. roz, Voracek Antal 10 kr, Csutak Zsigmond 1 1/4 lit. roz, Csutak J. 1 1/4 l. roz, Csutak Bernold 1 1/4 lit. paszuly, Veres Lajos 1 1/4 lit. paszuly, B. Ó. 20 kr, Bideskuty 6 s fél lit. buza, 4 lit. roz, Csutak Györgyné 1 1/4 lit. törökbuza, Turika Nagy 5 kr, Berszán Miklós 2 kr, Kovács Tamás 1 1/4 lit. roz, Csutak Sámuel 4 lit. buza, Kozma József 1 1/4 l. roz, Kónya Ferenczné fél lit. törökbuza, Székely Józsefné 1 1/4 liter törökbuza, Orosz János 1 1/4 lit. paszuly, Hamar Lajos 20 kr, 10 liter buza, Veress Józsefné 2 kr, Poosa Mihály 2 s fél lit. buza, Veress Zsigmond 1 1/4 lit. paszuly, Csutak József 2 kr, Veress Mózes 1 1/4 lit. roz, Zoltány Gábor 20 kr, Ozipa Ferencz 10 kr, Vajna Károlyné 1 frt, Becsek Tamás 20 kr, Butyka Dénes 2 lit. roz, Ólosz János 2 s fél lit. törökbuza, Csutak Ferencz 1 1/4 lit. törökbuza, 1 lit. gyümölcs, Szőcs Andrásné 2 s fél lit. paszuly, Fortuna 10 kr, Niezuj János 10 kr, Kozma László 20 kr, Komsa Miklós 10 kr, Major János 1 1/4 lit. törökbuza, Lővi Gizella 10 kr, Kovács 10 kr, Vajna Ferencz 10 kr, 25 lit. pityóka, Vajna József félvéka pityóka, Károly József 2 s fél lit. paszuly, Finta Jánosné 6 s fél lit. roz, Melik Bogdán 5 1/4 lit. paszuly, 1 véka pityóka, Deák Károly 2 s fél lit. roz, Mihály Albertné 20 kr, Mirese Lajos 10 kr, W. W. 30 kr, Kening András 10 kr, Márk Mihály 2 s fél lit. roz, Kővér Lajosné 1 lit. gyümölcs, Károly Dénesné 2 s fél lit. roz, Orosz János 1 1/4 liter roz, Székely Károlyné 10 kr, Rác József 4 kr, Ambrus István 2 s fél lit. roz, Bogdán Ferencz 2 s fél liter törökbuza, Szilveszter Károly 8 lit. paszuly, Dombi Lászlóné 20 kr, Deák Sámuel félvéka pityóka, Deák Albert 1 véka pityóka, Gazda Károly 5 1/4 lit. buza, Rápolti Ferencz 5 1/4 lit. paszuly, Ráduly János 1 1/4 lit. paszuly, id. Vencz István 15 kr, Deák Domokos 20 kr, Bakcsi Józsefné 2 s fél lit. roz, Jancsó József 3 kr, Csutak József 5 1/4 lit. roz, Karacsiné 10 kr, Károly Sámuel 1 1/4 lit. paszuly, Vend Dénes 1 1/4 lit. törökbuza, Kovács Sándor 2 s fél l. paszuly, Vend Izra 1 1/4 lit. roz, Vend Lajos 1 l. roz, Sümegh Ignác 30 kr.

Fogadják a jótékony adakozók az árvaház nevében leghálásabb köszönetünket. Kézdí-Vásárhely, 1885. decz. 30.

Br. Szentkeresztly Stephanie,
elnök.
Vajna Károly,
jegyző.

A kézdívasárhelyi „Rudolf“ kórházról.

Májushavi gondnoki jelentés.

A m. szent korona országai vörös kereszt egyesületének központi szívelyes segélyezése mellett fennálló kézdívasárhelyi „Rudolf“ kórházra vonatkozó gondnoki jelentésemet 1886. május haváról van szerencsém a következőkben előterjeszteni.

Május hó végével Baló László számvevő ur a kórház főápolónője Sárkány Gyuláné által vezetett ellenőrzési könyveket számbavéve, lezárta s azokból a következő eredmények tüntek ki:

Nagy-Nyújtód községében Csüdör András ur gyűjtése folytán bejött 6 frt 63 kr.

Május hónapban ápolattott 25 beteg, elbocsátattott 13, maradt a hó végével ápolás alatt 13; ápolási nap volt 303, á 50 kr = 151 frt 50 kr; ebből ingyenes ápolási nap 59, á 50 kr = 29 frt 50 kr; ezt levonva, maradt 122 frt.

Kovács Károly pénztáros ur kimutatása szerint a havi forgalom volt:

Bevételek:
Pénzmaradvány-áthozatal a m. hóról 283 frt 60 kr.
Ápolási díjból 2 frt — kr.
„ „ 4 frt — kr.
„ „ 1 frt 95 kr.
„ „ 3 frt — kr.
„ „ 9 frt — kr.
„ „ 12 frt 50 kr.
Máj. hónapban elfogyasztott készletben levő termények értéke
piaczi ár szerint 20 frt 91 kr.
Összesen 336 frt 96 kr.

Kiadások:
Ápril hóra ápolónőnek czu-
kor-, kávé- és borpénzre 6 frt 64 kr.
Szabó Albert ur számlájára
nyomtatványokért 6 frt 56 kr.
Konyhai szükségletekre 10 frt — kr.
Sárkány Gyuláné fizetésébe 14 frt 50 kr.
Mikonya Józsefné fizetésébe 14 frt 50 kr.
Szolga és szolgáló fizetésébe 10 frt — kr.
Május hóra az ápolónőnek czu-
kor-, kávé- és borpénz 6 frt 64 kr.
Tejért 12 frt 40 kr.
Fűszer-árúért 11 frt 55 kr.
Irodai kellékekre 7 frt 02 kr.
Készletben levő elfogyasztott
termények értéke 20 frt 91 kr.
Pénzmaradvány a hó végén 196 frt 40 kr.
Összesen 336 frt 96 kr.

Az előfordult betegségek neveiről az orvosi jelentés fog felvilágosítást nyújtani.

Kórházunkban semmi nevezetes esemény nem fordult elő e hó folytán; pontosság, rend és tisztaság van mindig; a betegek gyors javulása mutatja azt, hogy e hónap is 13 beteg gyógyulva bocsátattott ki.

Mely jelentésem után maradok a tisztelt választmány iránti tisztelettel

Kézdí-Vásárhelyt, 1886. május 31!

Szőcs József,
kórházi gondnok.

Piaczi árak.

Kézdí-Vásárhelyt, június 10-én.

Buza (tisztá)	hektóliterenkint	6 frt 80 kr.
„ (elegy)	„	5 frt 35 kr.
Rozs (tisztá)	„	3 frt 90 kr.
„ (elegy)	„	— frt — kr.
Arpa (tisztá)	„	2 frt 80 kr.
„ (elegy)	„	2 frt 25 kr.
Zab	„	2 frt 20 kr.
Törökbuza	„	5 frt — kr.
Kása (köles)	„	7 frt — kr.
„ (árpa)	„	24 frt — kr.
Borsó	„	5 frt 50 kr.
Lenese	„	8 frt — kr.
Fuszulyka	„	4 frt — kr.
Pityóka	„	— frt — kr.
Marhahus	kilogr.-kint	— frt 28 kr.
Disznóhus	„	— frt 36 kr.
Juh-hus	„	— frt — kr.
Szalonna	„	— frt 60 kr.
Faggyu (nyers)	„	— frt 26 kr.

Felelős szerkesztők:
Ifj. Dobay János. Sprencz György.
Kiadó tulajdonos:
Szabó Albert.

HIRDETMÉNY.

Egy oklevelet nyert félbagoner, fehér-szőrű, 1 és fél éves jó kan eladó, miről a kézdí és orbai járásbeli községi előljáró urakat tisztelettel értesitem. Értekezhetni alulirotnál Kézdí-Vásárhelyt.

Jakabos Ágoston.

HIRDETMÉNY.

Zágon község közbirtokosság erdei és mezei kaszálónak idei fűtermése folyó év és hó 16-án árverezés útján eladatik, mi is ezennel közhirrre tétetik.

A feltételek megtekinthetők hivatalos órákban a község házában.

Zágon, 1886. június 6.

Lázár Benedek,
zárgondnoksági-ellenőr.

M e t r e n d.

Érvényes 1886. június hó 1-től.

PREDEAL—NAGY-VÁRAD.

Ervényes 1886. június hó 1-től.

Állomások		303. személyv.	319. vegyes v.	301. gyorsvon.	Állomások		303. személyv.	319. vegyes v.	301. gyorsvon.
Predeal (vendéglő)	(érk. ind.)				Kis-Kapus (vendéglő, elágazás Nagy-Sze- ben felé)	(érk. ind.)	12.12	10.07	
Brassó (vendéglő)	(érk. ind.)	Röggel	Délután			(érk. ind.)	12.37	10.30	
Botfalv	"	6.22	2.55		Tövis (vendéglő, elágazás Arad felé)	(érk. ind.)	2.11	12.24	
Földvár	"	6.45	3.19		Nagy-Enyed	"	2.34	12.41	
Mogyorós	"	7.01	3.38		Kocsárd (vendéglő, elágazás Maros-Vá- sárhely felé)	(érk. ind.)	2.55	1.12	
Apáca	"	7.19	3.57			(érk. ind.)	3.31	2.00	
Köpecz	"	7.33	4.17		Gyéres (elágazás Torda felé)	(érk. ind.)	3.36	2.15	
Ágostonfalva	"	7.54	4.36			(érk. ind.)	4.09	3.02	
Alsó-Rákos	"	8.01	4.47		Kolozsvár (vendéglő)	(érk. ind.)	4.11	3.12	
Homoród	"	8.19	5.58			(érk. ind.)	5.56	5.30	
Kacsa	"	8.45	5.42		Nagy-Várad (vendéglő)	(érk. ind.)	6.31	8.00	6.03
Bene	"	9.01	6.02			(érk. ind.)	10.00	4.05	9.13
Erked	"	9.22	6.33			(érk. ind.)	10.15	4.50	9.18
Héjasfalva	"	9.43	7.01		Budapest	(érk.)	6.30	10.00	2.15
Segesvár (vendéglő)	(érk. ind.)	10.10	7.37						
Medgyes	(ind.)	10.29	8.01						
		10.39	8.26						
		11.54	9.43						

A [] foglalt számok az esti 6 órától reggeli 5 óra 59 percig számított éjjeli időt je-
lezik.

 Brassóból Bukarest felé a gyorsvonat indul reggel 5 óra 40 perczkor, a vegyes vonat délután 1 óra 55 perczkor.

Van szerencsém a n. érd. közönség figyelmét felhívni, hogy könyvnyomdamban a következő

NYOMTATVÁNYOK ÁLLANDÓAN RAKTÁRON TARTATNAK

és KIS MENNYISÉGBEN is feltűnő OLCSÓ ÁRON kaphatók:

[illegible]

Raktáromat folyton nagyobbítani törekszem, hogy így a n. é. közönség igényeinek gyorsabban és jutányosabban felelhessek meg.

Elvállalok továbbá mindennemű könyvek, folyó- és röpiratok, bármilyen alapszabályok, hivatalos nyomtatványok, rovatos ívek, körlevelek, felhívások, árjegyzékek, számlák, étlapok, nász- és vigalmi jelentések, mindennemű meghívók, névjegyek, tánczrendek, ujevi és más alkalmi üdvözlések, falhirdetmények, szóval minden a könyvnyomdászat körébe tartozó minták csinos és gyors kiállítását.

Ajánlom írózereimet, levélpapíraimat, levélborítékaimat és tentáimat, melyekből raktárt tartok s melyekből gyári áron szolgálhatok. Végül ajánlom a következő műveket, melyek nálam tetemesen leszállított áron kaphatók: **Statistika elmélete**, Dr. Konek Sándortól — **Az osztrák-magyar monarchia statistikája**, Dr. Pásztor Mórától, 4 füzet. — **1881. LIX. t.-cz.** a polgári törvénykezési rendtartásról szóló 1868. **LIV. t.-cz.** módosítása tárgyában; az **1881. LX. t.-cz.** a végreh. eljárásról; **függelék** az összes hatálybaléptetési rendeletekhez, jegyzetekkel, utasításokkal és magyarázatokkal ellátta Dr. Nagy Ferencz. — **Az alkotmány és az igazságügyi politika**, Karvasy Ágosttól. — **Az 1847/8-ik évi országgyűlési törvénycikkek.** — **1870. XLII. t.-cz.** a köztörvényhatóságok rendezéséről. — **A közrendészeti tudomány**, Karvasy Ágosttól. — **Váltójogtan**, Dr. Karvasy Ágosttól. — **A magyar váltóeljárás**, tekintettel az új bírósági szervezetre, Dr. Apáthy Istvántól. — **Az új váltóeljárás**, magyarázattal és irománypéldákkal, Kassay Adolftól. — **Törvénycikk** a kir. közjegyzőkről. — **Törvénycikk** az országgyűlési képviselők választásáról. — **Az új vadászati törvény.** — **Polgári törvénykezési rendtartás.** — **Ugyanaz**, az 1870-ki XIV. póttörvénycikkkel. — **Ideiglenes polgári rendtartás**, az erdélyi nagyfejedelemség és a vele egyesített részek számára. — **Ausztriai általános polgári törvénykönyv**, Karvasy Ágosttól. — **A társulási intézmények a nemzetgazdaságban**, Kautz Gyulától. — **Politika vagy országásztan**, Kautz Gyulától. — **Adalék** a magyar közjoghoz, Deák Ferencztől.

Tisztelettel

SZABÓ ALBERT,
könyvnyomda-tulajdonos.